

**MEMORANDUM DE
ENTENDIMIENTO (MdE) ENTRE EL
INSTITUTO FEDERAL DE
EDUCAÇÃO, CIÊNCIA E
TECNOLOGIA DO PARÁ - CAMPUS
CASTANHAL (BRASIL) Y LA
UNIVERSIDAD DE ALICANTE
(ESPAÑA).**

De una parte, Dña. Amparo Navarro Faure, Rectora Magnífica de la Universidad de Alicante, nombramiento que acredita mediante Decreto 186/2024 de 17 de diciembre del Consell de la Generalitat, y en nombre y representación de este organismo, en virtud de las atribuciones que tiene conferidas en razón de su cargo conforme a lo dispuesto en el artículo 64, apartado h del Estatuto de la Universidad de Alicante y situado en el Campus de San Vicente del Raspeig, Ap. 99, I-03080 Alicante (España).

Y de otra la Señora Ana Paula Palheta Santana Magnífica Rectora de lo Instituto Federal De Educação, Ciência e Tecnologia do Pará – Campus Castanhal (Brasil), nombramiento que acredita mediante Decreto de 2 de agosto de 2023, Ministério de Estado da Educação, República Federativa do Brasil.

Intervienen en función de sus respectivos cargos y en el ejercicio de las facultades que para convenir en nombre de las entidades que representan tienen conferidas y

EXPONEN

Que este Convenio ha sido promovido por ambas Universidades sobre la base de:

- a.- Que ambas instituciones se encuentran unidas por la comunidad de objetivos en los campos científico y cultural.
- b.- Que las Universidades son, precisamente, instituciones que promueven el intercambio de conocimiento científico y cultural.
- c.- Que tienen igualmente, objetivos comunes en lo relativo al fomento de la investigación, la formación, así como en cuanto a la difusión de la cultura.
- d.- Que son instituciones con personalidad jurídica propia, que les permite celebrar convenios de esta naturaleza para el mejor cumplimiento de los fines que tienen encomendados.
- e.- Que ambas Universidades tienen interés en

**MEMORANDO DE
ENTENDIMENTO
ENTRE O INSTITUTO FEDERAL DE
EDUCAÇÃO, CIÊNCIA E
TECNOLOGIA DO PARÁ - CAMPUS
CASTANHAL (BRASIL) E A
UNIVERSIDAD DE ALICANTE
(ESPAÑA).**

De uma parte, Dra. Amparo Navarro Faure, Magnífica Reitora da Universidad de Alicante, Nomeação acreditada pelo Decreto 186/2024, de 17 de dezembro, do Consell de la Generalitat Valenciana, e em nome deste órgão, em virtude dos poderes que lhe são conferidos em razão do seu cargo, de acordo com o disposto no artigo 64, seção h) do Estatuto da Universidade de Alicante e localizada no Campus San Vicente del Raspeig, Ap. 99, I-03080 Alicante (Espanha).

E do outro o Sra. Ana Paula Palheta Santana Magnífica Reitora do Instituto Federal de Educação, Ciência e Tecnologia do Pará – Campus Castanhal (Brasil). Nomeação acreditada pelo Decreto de 2 de agosto de 2023, Ministério de Estado da Educação, República Federativa do Brasil.

Intervêm com base nas respetivas posições e no exercício dos poderes que conferiram para acordar em nome das entidades que representam e

EXPOR

Que este Acordo foi promovido por ambas as Universidades com base em:

- a.- Que ambas as instituições estejam unidas pela comunidade de objetivos nos campos científico e cultural.
- b.- Que as Universidades são, precisamente, instituições que promovem o intercâmbio de conhecimentos científicos e culturais.
- c.- Que também tenham objetivos comuns em relação à promoção da pesquisa, formação, bem como em termos de divulgação da cultura.
- d.- Que são instituições com personalidade jurídica própria, o que lhes permite celebrar acordos desta natureza para o melhor cumprimento dos fins que lhes são confiados.
- e.- Que ambas as Universidades estão interessadas em promover a colaboração internacional baseada

fomentar una colaboración internacional basada en la igualdad y la asistencia mutua.

Por todo lo expuesto las partes intervinientes suscriben el presente Convenio Marco de colaboración con sujeción a las siguientes

CLÁUSULAS

PRIMERA. - La colaboración proyectada deberá desarrollarse en el marco de este Convenio, de conformidad con Acuerdos Específicos que habrán de ser aprobados y firmados por los Rectores de la Universidad de Alicante y lo Instituto Federal de Educação, Ciência e Tecnologia do Pará – Campus Castanhal (Brasil) y que abarcarán el ámbito general de la docencia, la investigación y las actividades culturales.

SEGUNDA. - Los Acuerdos Específicos mediante los cuales se definan los programas de colaboración establecerán en detalle:

1.- El intercambio de investigadores, personal docente y estudiantes, dentro del marco de las disposiciones vinculantes entre ambos países y de los procedimientos internos de cada Institución, pero, con la decidida intención de suprimir los obstáculos académicos, tanto materiales como formales, que impidan el intercambio ágil de universitarios de ambas instituciones.

2.- La realización de ediciones conjuntas de monografías históricas, lingüísticas o de cualquier otro tipo que respondan al interés común de ambas instituciones.

3.- La realización de proyectos de investigación, de acuerdo con las disponibilidades presupuestarias, en cualquiera de las ramas de interés común en ambas instituciones.

4.- La creación y organización de actividades docentes coordinadas.

5.- La organización de coloquios internacionales.

6.- Y cualquier otra actividad que en el ámbito de este Convenio, redunde en beneficio mutuo.

TERCERA. - Cada Universidad elaborará un programa anual de actividades, que será remitido a la otra. Ambas propuestas confluirán en un programa de actividades común a las dos Universidades para el año académico. Este programa anual, y los Acuerdos Específicos a que

na igualdade e na assistência mútua.

Por todo o exposto as partes intervinientes subscrevem o presente Convenio Marco de colaboração com as seguintes cláusulas.

CLÁUSULAS

PRIMEIRA. - A colaboração projetada deve ser desenvolvida no ámbito deste Acordo, de acordo com Acordos Específicos que devem ser aprovados e assinados pelos Reitores da Universidade de Alicante e do Instituto Federal de Educação, Ci ncia e Tecnologia do Par  – Campus Castanhal (Brasil) e que abrangerá o campo geral de ensino, pesquisa e atividades culturais.

SEGUNDA. - Os Acordos Específicos através dos quais se definem os programas de colaboração estabelecerão em detalhe:

1.- O intercâmbio de investigadores, docentes e estudantes, no quadro das disposições vinculativas entre ambos os países e dos procedimentos internos de cada Instituição, mas, com a firme intenção de eliminar os obstáculos acad micos, tanto materiais como formais, que impedem o intercâmbio ágil de universitários de ambas as instituições.

2.- A produção de edições conjuntas de monografias históricas, lingüísticas ou de qualquer outro tipo que respondam ao interesse comum de ambas as instituições.

3.- Realização de projetos de pesquisa, de acordo com a disponibilidade orçamentária, em qualquer um dos ramos de interesse comum de ambas as instituições.

4.- A criação e organização de atividades pedagógicas coordenadas.

5.- A organização de colóquios internacionais.

6.- E qualquer outra atividade que, no  mbito deste Contrato, resulte em benefício mútuo.

TERCEIRA. - Cada Universidade elabor r  um programa anual de atividades, que será enviado   outra. Ambas as propostas irão convergir num programa de atividades comum  s duas Universidades para o ano letivo. Este programa

éste conduzca, serán considerados como anexos del presente Convenio Marco.

CUARTA. - El programa anual y los Acuerdos Específicos detallarán las actividades a realizar, lugar de ejecución, unidades responsables, participantes, duración, programa y los recursos económicos necesarios para su realización, así como su forma de financiación.

QUINTA. - El programa anual será aprobado por las dos Universidades antes del inicio del curso. En caso necesario se podrá presentar ante organismos competentes nacionales e internacionales otras actividades comprendidas en el programa con vistas a su financiación.

SEXTA. - Cada una de las Universidades elaborará también anualmente un informe de actividades realizadas, que será remitido a la otra parte, conjuntamente con el programa propuesto para el siguiente año académico.

SÉPTIMA. - Este convenio no conllevará obligaciones económicas para la Universidad de Alicante y para el Instituto Federal De Educação, Ciência e Tecnologia do Pará – Campus Castanhal, con cargo a su presupuesto ordinario.

OCTAVA. - Para la ejecución del presente Convenio actuará como responsable por la Universidad de Alicante, el Vicerrector/a con competencias en materia de Relaciones Internacionales y Cooperación. Por lo Instituto Federal de Educação, Ciência e Tecnologia do Pará será a Pró-Reitoria de Extensão e Relações Externas / PROEX.

NOVENA. - La propiedad de todos los resultados del proyecto, incluidos los derechos de autor y de propiedad intelectual, así como de todos los informes y demás documentación resultante de la acción, recaerá en los beneficiarios. Por lo tanto, los derechos de autor están estrictamente salvaguardados y el permiso de reproducción y escala de producción debe ser acordado previamente por los beneficiarios.

DÉCIMA. El presente Convenio de Cooperación interuniversitaria entrará en vigor en el momento de su firma y tendrá una vigencia de 4 años, pudiendo las partes, en cualquier momento antes de la finalización del plazo anterior, acordar unánimemente de forma expresa su prórroga por un periodo de hasta 4 años adicionales

No obstante, cualquiera de las partes podrá denunciar el convenio, comunicándolo por escrito a la otra parte, que deberá efectuarse con 3 meses de antelación a la finalización del convenio. En

anual, e os Acordos Específicos aos quais conduz, serão considerados como anexos deste Acordo-Quadro.

QUARTA. - O programa anual e os Convênios Específicos detalharão as atividades a serem realizadas, local de execução, unidades responsáveis, participantes, duração, programa e os recursos econômicos necessários para sua realização, bem como sua forma de financiamento.

QUINTA. - O programa anual será aprovado pelas duas Universidades antes do início do curso. Se necessário, outras atividades incluídas no programa poderão ser submetidas a organismos nacionais e internacionais competentes com vistas a financiá-las.

SEXTA. - Cada uma das Universidades também elaborará um relatório anual das atividades realizadas, que será enviado à outra parte, juntamente com o programa proposto para o ano letivo seguinte.

SÉTIMA. - Este acordo não implicará obrigações econômicas para a Universidade de Alicante e para o Instituto Federal de Educação, Ciência e Tecnologia do Pará – Campus Castanhal, a cargo do seu orçamento ordinário.

OITAVA. - Para a execução deste Acordo, o Vice-Reitor com competências em matéria de Relações Internacionais e Cooperação atuará como responsável pela Universidade de Alicante. Para o Instituto Federal de Educação, Ciência e Tecnologia do Pará será a Pró-Reitoria de Extensão e Relações Externas / PROEX.

NONA.: A propriedade de todos os resultados do projeto, incluindo direitos autorais e direitos de propriedade intelectual, bem como todos os relatórios e outra documentação resultante da ação, será conferida aos beneficiários. Sendo, os direitos autorais estritamente salvaguardados e a permissão para reprodução e escala de produção deve ser resolvida com antecedência pelos beneficiários.

DÉCIMA. - O presente Acordo de Cooperação Interuniversitária entrará em vigor no momento da sua assinatura e será válido de 4 anos, podendo as partes, a qualquer momento antes do término do prazo anterior, concordar expressamente e por unanimidade com a sua prorrogação por um período de até 4 anos adicionais.

Contudo, qualquer uma das partes poderá denunciar o acordo, comunicando-o por escrito à outra parte, o que deverá ser feito 3 meses antes do final do acordo. Em qualquer caso, as partes

cualquier caso, las partes se comprometen a finalizar el desarrollo de las actividades ya iniciadas en el momento de la notificación de la denuncia.

Y en prueba de conformidad con los compromisos adquiridos, las partes intervinientes suscriben el presente convenio a un solo efecto, en el lugar y en las fechas de firma electrónica, tomándose como fecha de formalización del presente documento la del último firmante.

comprometem-se a concluir o desenvolvimento das atividades já iniciadas no momento da notificação da reclamação.

E como prova do cumprimento dos compromissos adquiridos, os intervenientes assinam o presente acordo para um único fim, no local e nas datas da assinatura eletrónica, tomando como data de formalização deste documento a data do último signatário.

Por la **Universidad de Alicante**

**Pelo Instituto Federal de Educação, Ciência e
Tecnologia do Pará – Campus Castanhal
(Brasil)**

Fdo.: Dña. Amparo Navarro Faure
Rectora

POR DELEGACIÓN:
(R.R. 19 DICIEMBRE 2024)
JUAN LLOPIS TAVERNER
DIRECTOR RELACIONES Y PROYECTOS
INSTITUCIONALES



Prof. Dra. Ana Paula Palheta Santana
Reitora



Emitido em 16/04/2025

CONVÊNIO DE COOPERAÇÃO TÉCNICO-CIENTÍFICO Nº 1/2025 - CAST/DG (11.16)

(Nº do Protocolo: NÃO PROTOCOLADO)

(Assinado digitalmente em 22/04/2025 12:03)

ADEBARO ALVES DOS REIS

DIRETOR

1462468

Para verificar a autenticidade deste documento entre em <https://sipac.ifpa.edu.br/documentos/> informando seu número: 1, ano: 2025, tipo: **CONVÊNIO DE COOPERAÇÃO TÉCNICO-CIENTÍFICO**, data de emissão: 22/04/2025 e o código de verificação: **fe48527ae9**